Affairs Canada

et du Nord Canada

Indian and Inuit Affairs

Affaires indiennes et inuit

Chronological No.

JOHN McDONALD

v	, ••	• • •	17- 265
•	BAND COUNCIL RESOLUTION SLUTION DE CONSEIL DE BANDE	279-263	K-11216-279
Dang Fungs	nd Funds'' "Capital" or "Revenue", which ever is the case notre bande "Capital" ou revenu" selon le cas doivent para les		
THE COUNCIL OF THE LE CONSEIL DE LA BANDE	INDIENNE Crane River Band	Current Capital Balance Solde de capital	•
AGENCY DISTRICT	Dauphin	Committed – Engagé	\$
PROVINCE	Manitoba	Current Revenue balance Solde de revenu	•
PLACE NOM DE L'ENDROIT	Crane River Band Office	Committed - Engage	
DATE 23 DAY - JOUR	September AD 19 86 YEAR - AND		•
DO HEREBY RESOLVE: DECIDE, PAR LES PRESENT	THE CRANE RIVER BAND OF I By Law Number 4 Being a by-law to provide for the reg		

WHEREAS, paragraphs (b) and (r) of Section 81 of the Indian Act empower the Council of a Band of Indians to make by-laws respecting the regulation of traffic and the imposition of a penalty for the violation thereof; and

WHEREAS, it is deemed to be expedient to control the passage of vehicles on public roads for the safety and welfare of the inhabitants of the Crane River Indian Reserve No. 51; now

THEREFORE, the Council of the Crane River Band of the Indians makes a by-law thereof as follows:

- (1) In this by-law
 - "All terrain vehicle" means a motor vehicle designed or used primarily for cross-country travel on land, water, snow, ice, marsh, swamp land, or other natural terrain and without limiting the generality of the foregoing, includes, when designed for such travel;
- four-wheel drive or low pressure tire vehicles; (ii) motore-cycles and related two wheel vehicles; (iii) amphibious machines; (iv) all terrain vehicles; v) miniature motor vehicles; (vi) snow vehicles, and (vii) minibikes. CT: A quorum for this Bande Pour cette bande le quorum est ∞ 8

(Councillor - conseiller) (Councillor - conseiller) (Councillor - conseiller) (Councillor - conseilles) (Councillor - conseiller)

(Councillor - conseiller) (Councillor - conseiller) (Councillor - conseiller)

	FOR D	EPARTMENTAL USE ONL	Y - RÉSERVÉ AU MI	NISTERE	
1. Band Fund Code	2. COMPUTER BALANCES	- SOLDES D'ORDINATEUR	3. Expenditure	4. Authority - Autorité	
Code du compte de bande	A. Capital	B. Revenue - Revenu	Dépenses \$	Indian Act Sec Art. de la Loi aur les Indiena	Source des l'onds Capital Revenue Revenu
6. Recommended — i	Recommendable		Approved — Approuve	ble	
Date		er – Recommandé par	Date	Approving Officer —	Approuvé par

consists of fixé à

Council Members Membres du Conseil □ T , Affairs Canada et du Nord Canada

Indian and Inuit Affairs Affaires indiennes et inuit

BAND COUNCIL RESOLUTION RÉSOLUTION DE CONSEIL DE BANDE

Chronological No. – Numéro consécutil	-
File Reference <i>— N</i> º de rél. du dosaler	
279-263	

NOTE: The words "From our Band Funds" "Capital" or "Revenue", which ever is the case, must appear in all resolutions requesting expenditures from Band Funds

NOTA: Les mots 'ides fonds de notre bande ''Capital'' ou revenu'' selon le cas doivent paraître dans toutes les résolutions portent sur des dépenses à même les fonds des bandes

THE COU	NCIL OF THE		1	
LE CONSE	EIL DE LA BANDE INDIENNE	Crane River Band	Current Capital Balance Solde de capital	•
AGENCY			Solue de Capital	
DISTRICT		Dauphin	Committed - Engage	\$
PROVINC	E	Manitoba	Current Revenue balance	•
PLACE NOM DE L	Crane River	Band Office	Solde de revenu Committed – Engagé	\$
DATE _		September AD 19 86 WONTH - MOIS YEAR - ANN	_	

DO HEREBY RESOLVE:

DECIDE, PAR LES PRESENTES: The Crane River Band of Indians By-Law No. 4 (continued)

- (b) "Council" means the Council, as defined in the Indian Act, of the Crane River Band of Indians;
- (c) "Reserve" means that tract of land the legal title to which is vested in Her Majesty that has been set apart for the use and benefit of the Crane River Band of Indians, and known as the Crane River Indian Reserve No. 51;
- (d) "road" means and includes any avenue, bridge, driveway, highway, lane, parkway, place, road, square, street, thoroughfare, trestle, viaduct or other lands under the control of the Council which are designed for, intended for, set aside for, used by, or open for the common use of the members of the Crane River Band of Indians, or the general public, for the passage of vehicles within the Reserve, but does not include any lane, road, or right-of-way held or established solely as a means of egress to privately controlled lands;
- (e) "sign" or "traffic sign" means any mechanical or other device, sign, warning or marking installed for the control or routing of traffice or for the guidance or direction of persons using the roads;
- (f) "through highway" means any road designated as such in this by-law; and
- (g) "vehicle" means any wagon, cart, motor car, motor truck, trailer, motorcycle, traction engine, tractor, bicycle, road-making machinery or other conveyance that is driven, propelled or drawn by any kind of power.

Approved - Approuvable

Date

Approving Officer - Approuve par

				, ,		•
2.	(1) Th		Traffic Act of the definitions therei			including the ept as the may
A quorum fo Pour cette band consists of fixé à Council Member Membres du Co	ie le quoru 2 rs	Bande 1 m est 2	be consistent with apply to all roads and further, all depossess a valid Pr	this by-law in , vehicles and crivers or opera	ncluding its de persons within ators of any su	finitions, shall the Reserve, ch vehicles must
Membres du Co			Chief	-Chef)	- JOHN McDO	NALD
(Counc	illor – cone	eiller)	(Councillor -	2.7°	•	r — conseiller)
(Counc	illor – cons	eiller)	(Councillor -	Conseiller)	- LAWRENCE (Councillo	AHMO r — conseiller)
(Counc	illor — cons	eiller)	(Councillor –	conseiller)	(Councillo	r — conseiller)
(Counc	illor – cons		(Councillor -	-		r — conseiller)
		FOR DE	PARTMENTAL USE ONL	Y - RÉSERVÉ AU MI	NISTERE	
1. Band Fund Code	2. COMPU	TER BALANCES -	- SOLDES D'ORDINATEUR	3. Expenditure	4. Authority - Autorité	5. Source of Funds
Code du compte de bande	Α, (Cepital	B. Revenue - Revenu	Dépenses	Indian Act Sec Art. de la Loi aur les	Source des l'onds Capital Revenue

Date

6. Recommended - Recommendable

Recommending Officer - Recommandé par

Indian and Northern Affairs Canada

et du Nord Canada

Indian and Inuit Affairs. Affaires indiennes et inuit

_ 1	BAND	СОИН	CILR	ESOL	.UT	ION
RÉSC	DLUTI	ON DE	CON	SEIL	DE	BANDE

Chronological No Numéro consécutif						
File Reference — Nº do rél. o	du dossier					
279 - 263	,					

Approving Officer - Approuve par

Dena Funas		case, must appear in all resolutions requesting expenditures from paraitre dans toutes les résolutions portant sur des dépenses à
THE COUNCIL OF THE	OFFINE Crane River Band	Current Capital Balance
LE CONSEIL DE LA BANDE IND	TENNE Grane River Band	Solde de capital \$
DISTRICT	Dauphin	Committed – Engagé \$
PROVINCE	Manitoba	Current Revenue balance
PLACE		Solde de revenu
NOM DE L'ENDROIT	Crane River Band Office	Committed - Engage
DATE 23	September AD 19 86 YEAR -	,

DO HEREBY RESOLVE:

The Crane River Band of Indians By-Law No. 4 (continued) DECIDE, PAR LES PRESENTES:

- (2) The Snow Mobile Act of Manitoba, RS 1970, including the definitions therein and amendments thereof, except as the same may be inconsistent with this by-law including its definitions, shall apply to all roads, vehicles and persons within the Reserve.
- 3. No person shall operate a vehicle at a rate of speed in excess of 70 kilometers an hour within the Reserve and signs to this effect shall be erected, unless otherwise posted. The said 70 kilometers an hour zones are shown on the attached map marked (Schedule A) in Blue.

RESIDENTIAL AREAS:

Notwithstanding the provisions of Section 3 of this by-law no person shall operate a vehicle at a rate of speed in excess of 70 kilometers per hour within any residential area of the Reserve as shown on the map marked (Schedule A) in Blue.

BEACH TRAFFIC:

Notwithstanding the provisions of Section 3 and 4 of this by-law no person shall 5. 1:

r)	r - conseiller)	(Councillor - c	-	(Councillor -	FOR DE	cillor — conseilles)	(C ounc
	or o o o o o o o o o o o o o o o o o o	•			••••	, o o a a a a a a a a a a a a a a a a a	***************************************
		(Councillor – c		(Councillor –	•	cillor — conseiller)	***************************************
r)		- LAWRENCE AHMO	consellier)	(Councillor -	**********	cillor – coneeiller)	(Counc
	******************************	- ALBERT MOAR	consellier)	(Councillor -		cillor — conseiller)	(Counc
	ALD	- JOHN McDONALD	Chef)	(Chief			Membres du Con
		this effect shall	•		1		Council Member Membres du Con
•		ked in Red on (Sche chedule is deemed t	-				consists of
excess	speed in exc	e at a rate of spec any school zone in	erate a vehicl	no person shall of	1	or this Bande de le quorum est	A quorum for Pour cette band
ic by-lar	4 of this b	f Section 3 and 4 o	e provisions o	Notwithstanding +1	6. 1		JOHN BOND
							SCHOOL ZONES
		a shall not be used connecting adjoin					
sons usin	only persons	each Areas and only	ces to these B	ected at all entra	be erec	effect shall b	
out	d as set out	r Beach Area and ased hereto and signs	the Crane Rive	reserve known as	of the	that portion o	1
	d as set		the Crane Rive	reserve known as	of the	that portion o	1

Recommending Officer - Recommandé par

Affairs Canada et du Nord Canada

dian	and	In. ut	Affaire	AHairas	indiennes et inuit	
Ciari	ailu	II IUI	Milalis	Mildies	moletines et moit	

	BAND	COUNC	CIL RE	SOL	UT	ION	
RÉS	OLUTI	ON DE	CONS	EIL	DE	BANDI	Ε

Chronological No Numéro consécutif	
File Reference - Nº de rél. du dossier	
279-263	

Approving Officer - Approuvé par

NOTE: The words "From our Band Funds" "Capital" or "Revenue", which ever is the case, must appear in all resolutions requesting expenditures from

NOTA: Les mots "des fonds de notre bande "Capital" ou revenu" selon le cas doivent paraître dans toutes les résolutions portant sur des dépenses à

THE COUNCIL OF THE		10 0		
LE CONSEIL DE LA BANDE	NDIENNE Crane River Band	Current Capital Balance Solde de capital	t	
AGENCY DISTRICT	Dauphin	Committed - Engagé	\$	
PROVINCE	Manitoba	Current Revenue balance Solde de revenu	2	
PLACE NOM DE L'ENDROIT	Crane River Band Office	Committed - Engage	\$	
DATE 23 DAY - JOUR	September AD 19 86 MONTH - MOIS AD 19 YEAR - AD 19		:	

DO HEREBY RESOLVE:

DECIDE, PAR LES PRESENTES: The Crane River Band of Indians By-Law No. 4 (continued)

- A person parking a vehicle on a road within the Reserve shall park the same parallel to the curb, where there is one, or the roadside ditch where there is no curb, and at a distance not greater than 15" from the curb or the edge of the roadside ditch.
- No person shall operate an all terrain vehicle on the travelled portion of any 8. road or road allowance within the reserve.
 - The operator of an all terrain vehicle may cross any road or road allowance, or within the Reserve, providing
 - the operator stops the all terrain vehicle before entering onto the road or road allowance, or portion thereof to be crossed.
 - all passengers disembark from the all-terrain vehicle or any vehicle or thing attached thereto before the operator commences to cross,
 - (iii) the operator yields the right of way to all other vehicles and persons on the road or road allowance, and
 - (iv) the operator crosses over the road or road allowance, or portion thereof to be crossed, by the most direct and shortest route of travel available to him.
 - the operator of an all terrain vehicle shall at all times yield the right of way to operators of vehicles of other classes and to pedestrians.
 - No person shall operate an all terrain vehicle on lands or premises within the Reserve alloted to, occupied, used, leased, or otherwise lawfully in the possession or under the control of another person without first having obtained the permission of that person to do so.

6. Recommended - Recommendable		Approved - Approuve	able .		
	\$	S	\$	Indiens	Capital Revenu
Code du compte de bande	A, Capital	B. Revenue - Revenu	Dépenses	Indian Act Sec Art. de la Loi sur les	Source des Lands Revenue
1. Bend Fund Code	2. COMPUTER BALANCES -		3. Expenditure	4. Authority - Autorité	5. Source of Funds
	FOR DE	PARTMENTAL USE ONL	Y - RÉSERVÉ AU M	INISTERE	
. (Counc	illor — conseiller)	(Councillor -	- conseiller)	(Councillo	r – conseiller)
(Counc	illor — conseiller)	(Councillor -		(Councillo	r – conseiller)
(Counc	illor — conseiller)	(Councillor -	- conseiller)	- LAWRENCE (Councillo	AHMO r — conseiller)
(Counc	illor – conseiller)	(Councillor -	conseiller)	•======================================)AR r – conseiller)
fixé à Council Member Membres du Cor	-	(Chief	- Chef)	JOHN McDO	DNALD
A quorum for this Bande Pour cette bande le quorum est consists of		of the Reserve	of Crane River, cal time, or be	after the hour	e within the limit of 11 o'clock in the follock in the following in the fol

Recommending Officer - Recommande par

Date

Indian and Northern Affairs Canada

Date

Recommending Officer - Recommandé par

Affaires indiennes et du Nord Canada

Indian and Inuit Affairs, Affaires indiennes et inuit

BAND COUNCIL RESOLUTION

Chronological	No Numéro coma 2000	
	: – Nº de rél. du dozzler	
27	9-263	

	RESOLUTION DE CONSEIL DE BANDE		279-263			
2075	•		•			•
	Bana Laudi	5	'Capital' or "Revenue", which			
	meme les lo	onds des bandes	"Capital" ou revenu" sclon le c	as doivent paraitre dans to	outes les résolutions ports	nt sur des dépenses à
	OUNCIL C NSEIL DE	OF THE 'LA BANDE INDIENNE	Crane River Band	1	Current Capital Balance	•
AGENC				S	Solde de capital	\$
DISTRI	CT		Dauphin		Committed – Engagé	\$
PROVI	PROVINCE Manitoba			Current Revenue balance Solde de revenu	e _	
PLACE			S			
NOM DI	E L'ENDR		River Band Office		Committed – Engage	\$
DATE			September AD 19 _	86 YEAR - ANNEE		•
			mo	12		
•	REBY RES		e Crane River Band o	of Indians Ry-law	. No. 4 (continu	~4)
	J, IAR DI	CS I ALGENILG.	o orang niver band o	or indians by Lav	v No. 4 (Continu	ea)
		suspend, in writ	ined in the Indian A ing, any or all of t me of emergency.	Act, of the Crane the requirements	e River Band of related to all	Indians may terrain
•			rating a vehicle sha or crossing a throug	_	ne to a full sto	p immediately
		Every intersecti sign.	on of a road with a	through highway	shall be marked	by a stop
			ts or roads designat is by-law, which sch	_	-	
		operate a vehicl	the provisions in See in excess of 90 ki	ilometers per ho	ur within the ar	
0.			uired by this by-law ch signs and passed			
1.	convi	ction to a fine	es any of the provis not exceeding one hu , or to both fine ar	undred dollars of		
			t a duly convened me day of September 198		uncil of the Cra	ne River Band
		or this Bande de le quorum est	•			
	ists of			,		
fixé d	a cil Membe		/	/ //		
	br es du C o	_		1. 1 1 1. 1	JOHN MODON	u n
		•	(Chie	f - Chef)	7 - JOHN MCDONA	NLU
			1. 8	Chart Brown	- ALBERT MOAF	·
****	(Coun	cillor - conseiller)	Councillor	7117	(Councillo - LAWRENCE AF	r — conseiller) IMO
*****	(Coun	cillor — conseiller)	(Councillor	- coneellier)	•======================================	r — Canseiller)
****	(Coun	cillor — conseiller)	(Councillor	- conseiller)	(Councillo	r — conseiller)
	(Coun	cillor — conseiller)	(Councillor	— conseiller)	(Councillo	— conseiller)
******			R DEPARTMENTAL USE ON	LY - RÉSERVÉ AU MI	NISTERE	
				2 Funcadia	4 Authorites a series	5 Source of Funds
	du compte		ES - SOLDES D'ORDINATEUR B. Revenue - Revenu	3. Expenditure Dépenses	4. Authority - Autorité Indian Act Sec Art. de la Loi aur les	5. Source of Funds Source des fonds Capital Revenue

Dete

Approving Officer - Approuvé par

